



(La version française suit le texte anglais)

Dear ENERGY STAR® Canada Participant,

This notification is to inform stakeholders of the release of the final draft of the [ENERGY STAR Downlights Version 1.0 Specification](#). This specification is intended to replace the existing Luminaires Version 2.2 specification (V2.2) for downlights and recessed downlight retrofit kits. To receive a French translation of this specification or any technical specification, please e-mail energystar@nrcan-rncan.gc.ca.

The Environmental Protection Agency (EPA) received formal comments on the second draft of the specification from two industry associations (jointly) and one EPA-recognized certification body. Comments are posted at www.energystar.gov/luminaires.

In response to the feedback received from stakeholders on draft 2, the final draft includes the following changes. Please see notes section in specification for details of these changes.

- Scope (Section 1)
- Definitions (Section 4)
- Product Families (Section 6.1)
- Luminous Efficacy, Output and Zonal Lument Density (Section 8.1)
- Products with Connected Functionality (Section 14.2)
- Scope Details & Examples (Appendix A)
- Additional changes to Section 8.1, Section 10, Section 15.1.
- Section 5.2 was removed

Summary

Stakeholders may comment on this final draft via email to lighting@energystar.gov by **November 1, 2023**. Please indicate “ENERGY STAR Downlights V1 Final Draft Comments” in the subject line. Please note that comments received will be posted to the ENERGY STAR website unless otherwise requested.

All comments and documents related to this draft specification are posted to www.energystar.gov/luminaires.

EPA’s intent remains that eligible models currently certified under Luminaires V2.2 may be reevaluated and recertified to this Version 1.0 specification without additional testing. Participants with currently certified products that will remain in scope will receive requests from EPA to submit

annual unit shipment data for downlights and retrofit kits shipped in 2023. Verification testing for downlights and retrofit kits will begin in spring 2024.

For questions related to this specification, please contact lighting@energystar.gov.

Please email [ENERGY STAR Canada](#) if you have any other questions.
The ENERGY STAR Canada Team

Cher participant au programme ENERGY STAR STAR® Canada,

Le présent avis vise à informer les intervenants de la publication de l'ébauche finale de la [spécification technique ENERGY STAR version 1.0 pour les plafonniers encastrés](#) (en anglais seulement). Cette spécification est censée remplacer la spécification existante version 2.2 relative aux luminaires (V2.2) pour les plafonniers encastrés et les ensembles de rénovation de plafonniers encastrés. Pour recevoir une traduction française de cette spécification ou de toute autre spécification technique, veuillez envoyer un courriel à energystar@nrcan-rncan.gc.ca.

L'Environmental Protection Agency (EPA) a reçu des commentaires formels sur la deuxième ébauche de la spécification de la part de deux associations industrielles (conjointement) et d'un organisme de certification reconnu par l'EPA. Les commentaires sont publiés à l'adresse suivante : www.energystar.gov/luminaires.

En réponse aux commentaires reçus des intervenants sur l'ébauche 2, l'ébauche finale inclut les modifications suivantes. Veuillez consulter la section des notes dans la spécification pour plus de détails sur ces modifications.

- Portée (section 1)
- Définitions (section 4)
- Gamme de produits (section 6.1)
- Efficacité lumineuse, puissance et densité lumineuse zonale (section 8.1)
- Produits dotés de fonctions connectées (section 14.2)
- Détails du champ d'application et exemples (annexe A)
- Modifications supplémentaires apportées aux sections 8.1, 10 et 15.1.
- Le section 5.2 a été supprimé.

Sommaire

Nous invitons les intervenants à transmettre leurs commentaires par écrit à l'EPA par courriel à l'adresse lighting@energystar.gov d'ici le **1^{er} novembre 2023**. Veuillez indiquer « ENERGY STAR Downlights V1 Final Draft

Comments » (Commentaires concernant l'ébauche finale de la version 1 sur les plafonniers encastrés ENERGY STAR) dans l'objet du message. Veuillez noter que les commentaires reçus seront publiés sur le site web ENERGY STAR, sauf indication contraire.

Tous les commentaires et documents relatifs à ce projet de spécification sont publiés à l'adresse www.energystar.gov/luminaires.

L'EPA souhaite que les modèles admissibles actuellement certifiés selon la norme Luminaires V2.2 puissent être réévalués et recertifiés selon la spécification de la version 1.0 sans essais supplémentaires. Les participants dont les produits sont actuellement certifiés et qui resteront dans le champ d'application recevront des demandes de l'EPA pour soumettre des données annuelles d'expédition d'unités pour les plafonniers encastrés et les ensembles de rénovation de plafonniers encastrés expédiés en 2023. Les essais de vérification des plafonniers encastrés et des ensembles de rénovation commenceront au printemps 2024.

Pour toute question relative à cette spécification, veuillez envoyer un courriel à l'adresse suivante : lighting@energystar.gov.
Pour toute autre question, veuillez envoyer un courriel à [ENERGY STAR Canada](#).

L'équipe ENERGY STAR Canada